

## 測試報告

號碼(No.) : CE/2016/44717A

日期(Date) : 2016/05/04

頁數(Page): 1 of 6

## Test Report

凱士士企業股份有限公司

KAI SUH SUH ENTERPRISE CO., LTD.

台北市延平北路一段38號

38, YEN PING N. RD., SEC. 1, TAIPEI, TAIWAN, R. O. C.



以下測試樣品係由申請廠商所提供及確認 (The following sample(s) was/were submitted and identified by/on behalf of the applicant as):

樣品名稱(Sample Description) : VINYL WIRE END CAP (絕緣套管)  
同材質/產品名稱/型號(Sample Material/Sample Description/Style/Item No) : PVC/絕緣套管 VINYL WIRE END CAP/V, VB  
PVC/特殊被覆套管 VINYL TUBE/VT  
PVC/標誌絕緣套管 VINYL WIRE END MARKER CAP/MV  
PVC/末端保護套 END CAP/EP  
PVC/鱷魚夾套管 TUBE OF ALLIGATOR CLIP/BC  
樣品材質(Sample Material) : PVC  
收件日期(Sample Receiving Date) : 2016/04/25  
測試期間(Testing Period) : 2016/04/25 TO 2016/05/03

測試需求(Test Requested) : 依據客戶指定, 進行鎘、鉛、汞、六價鉻、多溴聯苯、多溴聯苯醚測試. (As specified by client, to test Cadmium, Lead, Mercury, Cr(VI), PBBs, PBDEs contents in the submitted sample.)

測試方法(Test Method) : 請見下一頁 (Please refer to next pages).

測試結果(Test Results) : 請見下一頁 (Please refer to next pages).

  
Troy Chang, Manager - Tech  
Signed for and on behalf of  
SGS TAIWAN LTD.  
Chemical Laboratory - Taipei

# 測試報告

號碼(No.) : CE/2016/44717A

日期(Date) : 2016/05/04

頁數(Page): 2 of 6

# Test Report

凱士士企業股份有限公司

KAI SUH SUH ENTERPRISE CO., LTD.

台北市延平北路一段38號

38, YEN PING N. RD., SEC. 1, TAIPEI, TAIWAN, R. O. C.



## 測試結果(Test Results)

測試部位(PART NAME)No. 1 : 整體混測 (MIXED ALL PARTS)

測試項目 (Test Items)	單位 (Unit)	測試方法 (Method)	方法偵測 極限值 (MDL)	結果 (Result)
				No. 1
鎘 / Cadmium (Cd)	mg/kg	參考IEC 62321-5 (2013), 以感應耦合電漿原子發射光譜儀檢測. / With reference to IEC 62321-5 (2013) and performed by ICP-AES.	2	n. d.
鉛 / Lead (Pb)	mg/kg	參考IEC 62321-5 (2013), 以感應耦合電漿原子發射光譜儀檢測. / With reference to IEC 62321-5 (2013) and performed by ICP-AES.	2	n. d.
汞 / Mercury (Hg)	mg/kg	參考IEC 62321-4 (2013)以感應耦合電漿原子發射光譜儀檢測. / With reference to IEC 62321-4 (2013) and performed by ICP-AES.	2	n. d.
六價鉻 / Hexavalent Chromium Cr(VI)	mg/kg	參考IEC 62321 (2008), 以UV-VIS檢測. / With reference to IEC 62321 (2008) and performed by UV-VIS.	2	n. d.
多溴聯苯總和 / Sum of PBBs	mg/kg	參考IEC 62321-6 (2015), 以氣相層析/質譜儀檢測. / With reference to IEC 62321-6 (2015) and performed by GC/MS.	-	n. d.
一溴聯苯 / Monobromobiphenyl	mg/kg		5	n. d.
二溴聯苯 / Dibromobiphenyl	mg/kg		5	n. d.
三溴聯苯 / Tribromobiphenyl	mg/kg		5	n. d.
四溴聯苯 / Tetrabromobiphenyl	mg/kg		5	n. d.
五溴聯苯 / Pentabromobiphenyl	mg/kg		5	n. d.
六溴聯苯 / Hexabromobiphenyl	mg/kg		5	n. d.
七溴聯苯 / Heptabromobiphenyl	mg/kg		5	n. d.
八溴聯苯 / Octabromobiphenyl	mg/kg		5	n. d.
九溴聯苯 / Nonabromobiphenyl	mg/kg		5	n. d.
十溴聯苯 / Decabromobiphenyl	mg/kg	5	n. d.	

This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions.aspx> and, for electronic format documents, subject to Terms and Conditions for Electronic Documents at <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions/Termse-Documents.aspx>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of client's instruction, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced, except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested.

# 測試報告

號碼(No.) : CE/2016/44717A

日期(Date) : 2016/05/04

頁數(Page): 3 of 6

## Test Report

凱士士企業股份有限公司

KAI SUH SUH ENTERPRISE CO., LTD.

台北市延平北路一段38號

38, YEN PING N. RD., SEC. 1, TAIPEI, TAIWAN, R. O. C.



測試項目 (Test Items)	單位 (Unit)	測試方法 (Method)	方法偵測 極限值 (MDL)	結果 (Result)
				No. 1
多溴聯苯醚總和 / Sum of PBDEs	mg/kg	參考IEC 62321-6 (2015), 以氣相層析/質譜儀檢測. / With reference to IEC 62321-6 (2015) and performed by GC/MS.	-	n. d.
一溴聯苯醚 / Monobromodiphenyl ether	mg/kg		5	n. d.
二溴聯苯醚 / Dibromodiphenyl ether	mg/kg		5	n. d.
三溴聯苯醚 / Tribromodiphenyl ether	mg/kg		5	n. d.
四溴聯苯醚 / Tetrabromodiphenyl ether	mg/kg		5	n. d.
五溴聯苯醚 / Pentabromodiphenyl ether	mg/kg		5	n. d.
六溴聯苯醚 / Hexabromodiphenyl ether	mg/kg		5	n. d.
七溴聯苯醚 / Heptabromodiphenyl ether	mg/kg		5	n. d.
八溴聯苯醚 / Octabromodiphenyl ether	mg/kg		5	n. d.
九溴聯苯醚 / Nonabromodiphenyl ether	mg/kg		5	n. d.
十溴聯苯醚 / Decabromodiphenyl ether	mg/kg	5	n. d.	

### 備註(Note) :

1. mg/kg = ppm ; 0.1wt% = 1000ppm
2. n. d. = Not Detected (未檢出)
3. MDL = Method Detection Limit (方法偵測極限值)
4. "-" = Not Regulated (無規格值)
5. 樣品的測試是基於申請人要求混合測試，報告中的混合測試結果不代表其中個別單一材質的含量。(The samples was/were analyzed on behalf of the applicant as mixing sample in one testing. The above results was/were only given as the informality value.)

## 測試報告

號碼(No.) : CE/2016/44717A

日期(Date) : 2016/05/04

頁數(Page): 4 of 6

## Test Report

凱士士企業股份有限公司

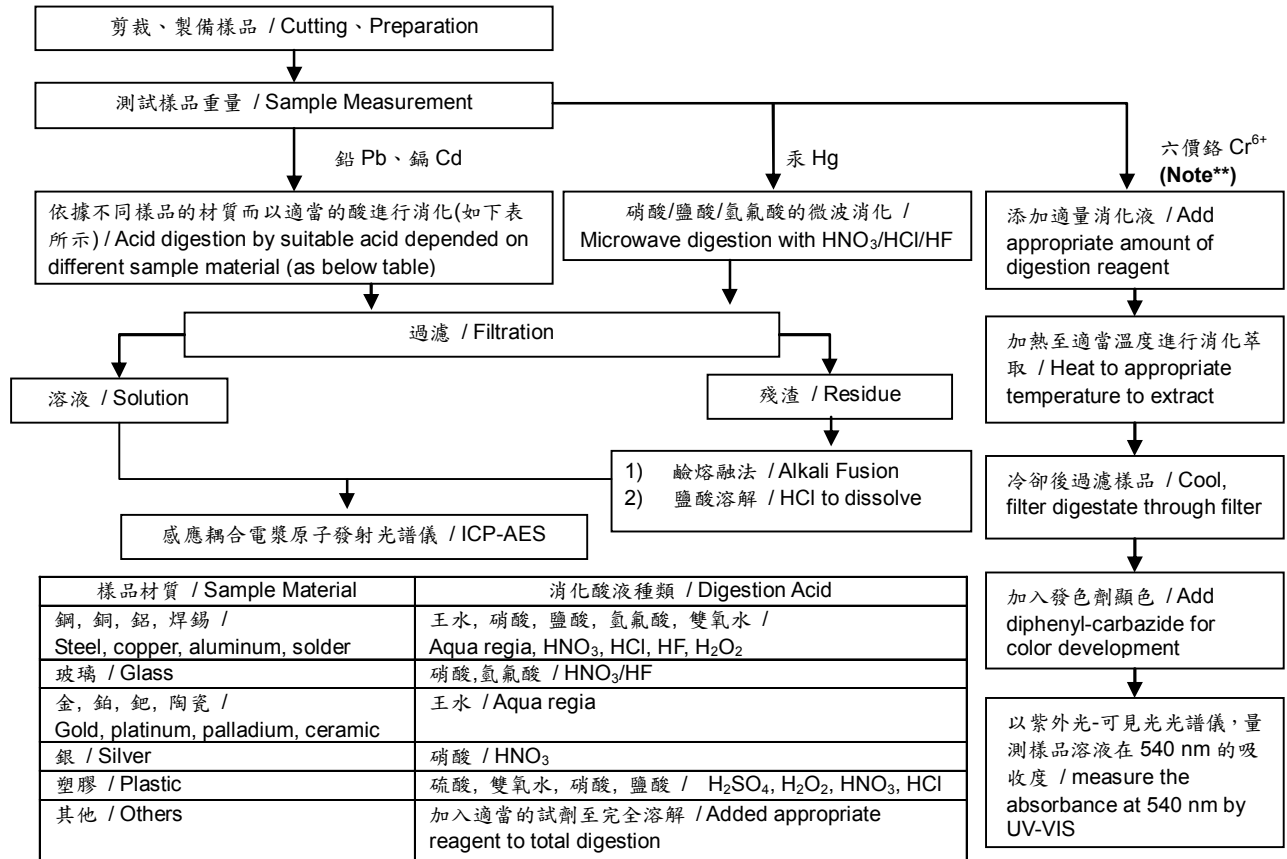
KAI SUH SUH ENTERPRISE CO., LTD.

台北市延平北路一段38號

38, YEN PING N. RD., SEC. 1, TAIPEI, TAIWAN, R. O. C.



- 1) 根據以下的流程圖之條件，樣品已完全溶解。(六價鉻測試方法除外) / These samples were dissolved totally by pre-conditioning method according to below flow chart. (Cr<sup>6+</sup> test method excluded)
- 2) 測試人員：楊登偉 / Name of the person who made measurement: Climbgreat Yang
- 3) 測試負責人：張啟興 / Name of the person in charge of measurement: Troy Chang



- Note\*\*:** (1) 針對非金屬材料加入鹼性消化液，加熱至 90~95°C 萃取。 / For non-metallic material, add alkaline digestion reagent and heat to 90~95°C.  
 (2) 針對金屬材料加入純水，加熱至沸騰萃取。 / For metallic material, add pure water and heat to boiling.

## 測試報告

號碼(No.) : CE/2016/44717A

日期(Date) : 2016/05/04

頁數(Page): 5 of 6

## Test Report

凱士士企業股份有限公司

KAI SUH SUH ENTERPRISE CO., LTD.

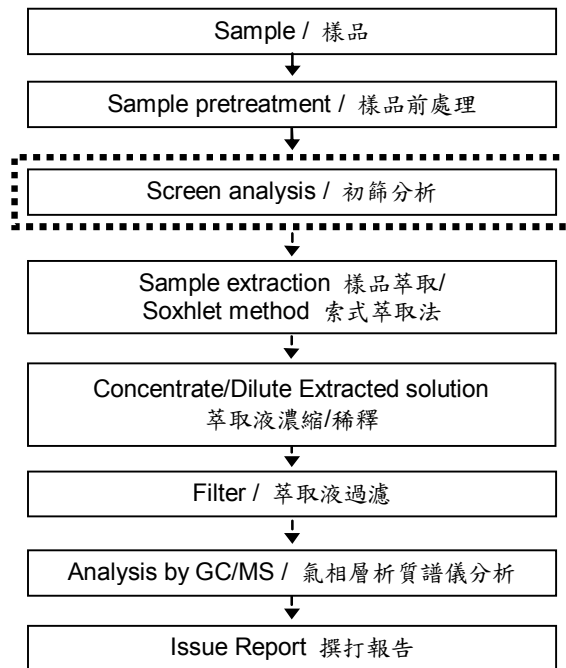
台北市延平北路一段38號

38, YEN PING N. RD., SEC. 1, TAIPEI, TAIWAN, R. O. C.



### 多溴聯苯/多溴聯苯醚分析流程圖 / PBB/PBDE analytical FLOW CHART

- 測試人員：翁賜彬 / Name of the person who made measurement: Roman Wong
  - 測試負責人：張啟興 / Name of the person in charge of measurement: Troy Chang
- 初次測試程序 / First testing process —————>
- 選擇性篩檢程序 / Optional screen process .....>
- 確認程序 / Confirmation process - - ->



This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions.aspx> and, for electronic format documents, subject to Terms and Conditions for Electronic Documents at <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions/Termse-Document.aspx>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of client's instruction, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced, except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested.

## 測試報告

號碼(No.) : CE/2016/44717A

日期(Date) : 2016/05/04

頁數(Page): 6 of 6

## Test Report

凱士士企業股份有限公司

KAI SUH SUH ENTERPRISE CO., LTD.

台北市延平北路一段38號

38, YEN PING N. RD., SEC. 1, TAIPEI, TAIWAN, R. O. C.



\* 照片中如有箭頭標示，則表示為實際檢測之樣品/部位。 \*  
(The tested sample / part is marked by an arrow if it's shown on the photo.)

### CE/2016/44717



\*\* 報告結尾 (End of Report) \*\*